

Distr.: General
30 April 2009
Arabic
Original: English



بيان من رئيس مجلس الأمن

في جلسة مجلس الأمن ٦١١٥، المعقودة في ٣٠ نيسان/أبريل ٢٠٠٩، أدلى رئيس مجلس الأمن باسم المجلس بالبيان التالي فيما يتعلق بنظر المجلس في البند المعنون "الحالة في قبرص":

"يثني مجلس الأمن على روح القيادة السياسية التي أبدها زعيما القبارصة اليونانيين والقبارصة الأتراك ويرحب بحرارة بالتقدم الذي أحرز حتى الآن في المفاوضات الكاملة، وبالبيانات المشتركة التي أصدرها الزعيمان.

"ويحث مجلس الأمن بقوة الزعيمين على زيادة الزخم في المفاوضات لضمان اغتنام هذه الفرصة بالكامل من أجل التوصل إلى تسوية شاملة على أساس إقامة اتحاد ذي طائفتين ومنطقتين تسوده المساواة السياسية وفقاً لما هو وارد في قرارات مجلس الأمن ذات الصلة.

"ويشدد مجلس الأمن على أهمية مشاركة جميع الأطراف مشاركة تامة ومرنة وبنّاءة ويتطلع نحو إحراز تقدم حاسم في المفاوضات في المستقبل القريب.

"ويدرك مجلس الأمن أن التوصل إلى حل يتطلب دعم الجانبين وسيقتضي موافقة الطائفتين في استفتاءين منفصلين ومتزامنين. وفي هذا السياق، يدعم مجلس الأمن دعماً تاماً بعثة الأمين العام للمساعي الحميدة ويشجع المستشار الخاص للأمين العام على مواصلة توفير أي دعم يحتاجه الزعيمان لتحقيق التسوية.

"ويكرر مجلس الأمن تأكيد دعمه الكامل للعملية ويشدد على الفوائد التي ستجلبها إعادة التوحيد للجزيرة."

